



Vamos efetuar o pagamento do Imposto de Automóvel (por tipo) impreterivelmente até o dia 31 de maio

O pagamento efetuado após a data de vencimento (31 de maio) poderá sofrer acréscimo de juros conforme a lei.



O imposto de automóvel (por tipo) é revertido em benefícios para os cidadãos.

Aplicativos de Pagamento pelo Smartphone

É possível realizar o pagamento através de aplicativos do smartphone, com a leitura do eL-QR code impresso no boleto bancário.

Para obter detalhes sobre os aplicativos de pagamento disponíveis, consulte o site sobre pagamento de impostos local. Dependendo do método de cobrança, alguns aplicativos podem não disponibilizar o pagamento de impostos. Por favor, verifique a página inicial do aplicativo com antecedência.



Pay-easy

地方税お支払いサイト 検索

É possível realizar o pagamento através de Internet Banking, Mobile Banking ou ATM compatíveis com o multi-payment network.

Pagamento com cartão de crédito pela internet



É possível proceder pelo site de tributação de imposto regional. A taxa de transação é cobrada a parte.



地方税お支払いサイト 検索



(*página em japonês)

Lojas de Conveniência, etc.

- Seven Eleven
- Daily Yamazaki
- Family Mart
- Mini Stop
- Yamazaki Special Partner Shop
- Lawson
- Lojas que disponibilizam o terminal MMK

Instituições Financeiras

- Bancos comuns na Província de Gifu, Shinyou Kinko, Toukai Roudou Kinko, Shinyou Kumiai, Gifu Ken Shinyou Nougyou Kyoudou Kumiai Rengoukai, Nougyou Kyoudou Kumiai.
- Fora da Província de Gifu: Ogaki Kyouritsu Ginko, Jyuuroku Ginko, Mizuho Ginko, Mitsubishi UFJ Ginko, Mitsui Sumitomo Ginko, Hokuriku Ginko Nakamura Shiten (Agência Nakamura).
- Yucho Bank e agências dos Correios de todo o país.
- Para o pagamento fora da Província de Gifu, existem outras instituições além das citadas acima. Verifique a homepage da Organização Conjunta de Imposto Regional.

O imposto também pode ser pago diretamente nos Escritórios de Impostos da Província (Kenzei jimusho) ou no Escritório de Imposto de Automóveis (Jidoshazei jimusho) (das 8h30 às 17h15, exceto sábados, domingos e feriados)

*Possivelmente exista um limite máximo no valor a ser utilizado.

*

Província de Gifu



■ Informações a respeito de Imposto de Automóvel (por tipo) ■

○ Centro Internacional de Gifu Tel: 058-263-8066 (em português)
(de segunda a sexta, exceto sábado, domingo e feriados. 9h30 às 16h30)

Intérpretes estão disponíveis nos escritórios abaixo também. Os interessados residentes na região de *Seino*, deverão entrar em contato com o Escritório da Província em Seino e os residentes na região de *Chuno* com o Escritório da Província em Kamo. Já o Escritório de Imposto de Automóvel atende às consultas de todas as regiões.

- Escritório da Província em Seino Das 9h às 16h (segunda a quinta)
Das 9h às 15h (sexta-feira)
(exceto sábados, domingos e feriados)
Tel 050-1731-8027

- Escritório da Província em Kamo Das 9h às 17h (segunda a sexta)
(exceto sábados, domingos e feriados)
Tel 050-1731-7582

【Região de Seino】

Ogaki, Kaizu, Yoro, Tarui, Sekigahara, Godo,
Wanouchi, Anpachi, Ibigawa, Ono, Ikeda

【Região de Chuno】

Seki, Mino, Minokamo, Kani, Gujo, Sakahogi,
Tomika, Kawabe, Shichiso, Yaotsu,
Shirakawa, Higashi Shirakawa, Mitake

Não
deixe para pagar o
imposto na
ocasião do
licenciamento
(Shaken)

Província de Gifu